

— Klein, Herman — Veingarten, Ušer.

Pekaři — Bäcker

*Družstvo čl. legionářů T 9.

Pily — Sägewerke

*Parní pila a mlýn, akc. spol. ve Volovém.

Porodní asistentky

Geburtsassistentinnen

Kleinová, Marie — Laj, Olena.

Povoznictví — Fuhrwesen

Davidovič, Alter — Farkas, Alter

— Jankelovič, Mordko — Safar,

Abraham — Stursa, Rudolf.

Rezníci — Fleischer

Katz, Chajim — Lax, Herš —

Lax, Lázar — Lax, Matuš —

Lichtman, Levi — Zindulka, Ladisl.

— Bokotej, Petro — Eisner, Her-

man.

Sklenáři — Glaser

Kaban, Jozef — Lebovics, Gerson.

Smlíšené zboží (Obchody)

Gemischwaren (Handlungen)

Baumgarten, Alter — Eisner, Icik

— Eisner, Abraham — Hahn, Jos.

— Kaban, Jos. — Lieber, Mosko

— Poper, Chaja — Steinberg, Ar-

min T 15 P (B) 109.976 — Terkel-

taub, Chaja — Veiser, Sura

— Viederman, Eisik — Vollner, Da-

vid — Zizovič, Herm. — Zizovič,

Lazarova — Zizovič, Mor. —

*Zoldán, Eizik.

Vino (Obchody) — Wein (Hdln.)

Farkas, Alter.

VOLOVEC. Obec. 490 m n. m. Okr. úrad Svalava. Okr. súd Nižní Verecky. Kraj. súd Užhorod. OK Košice. Notársky úrad Volovec. 2052 obyv. trať Bafovo—Lawoczne. Volovec—Nižní Verecky, Volovec—Volové, Četnická stanice. 1 řecko-katol., 1 řecko-vých. 1 synagoga.

Lékaři — Ärzte

Litvin, MUDr. Leo.

Dobytěk (Obch.) — Vleň (Hdln.)

Zindulka, Václ.

Dříví (Velkoobchody)

Holz (Großhandlungen)

Kestenbaum, Jakob.

Holiči — Friseure

Kišš, Evžen. — Zöld, Jan.

Hospodářská družstva

Landwirtsch. Genossenschaften

*Gazdovskoe družestvo ve Volovci.

Hostince — Gasthäuser

Babor, František — Gottesman,

Senderová — Grünberg, Moric.

Hotely — Hotels

Grünberg, Moric — Slovan, turi-

stický hotel.

Koláři — Wagner

Matola, Ivan.

Koně (Obch.) — Pferde (Hdln.)

Pistreich, Bernát.

Kováři — Schmiede

Nachman, Michal — Šmíd, Alexa.

Krejčí — Schneider

Braunstein, Samuel — Safar, Benci

— Weisz, Jakob.

Likéry (Vr.) — Liköre (Erzeug.)

*Sternbachova výroba rumu a li-

kéru, Volovec (Schulem S.).

Mlýny — Mühlen

Gottesman, Markus.

Obuv (Obch.) — Schuhwar. (Hdln.)

Baťa, a. s. T 4

Obuvníci — Schuhmacher

Heisler, Moric.

VULCHOVCE. Obec. Okr. úrad a okr. súd Tačovo. Kraj. súd Chust. OK Košice. Notársky úrad Vulchovce. 4088 obyv. (4 km) Neresnice, 1 katol., 1 pravosl., 1 řecko-katol. 1 synagoga.

Notáři — Notare

Kocmich, Jan.

Dobytěk (Obch.) — Vleň (Hdln.)

Kest, Jak.

Dříví (Obchody) — Holz (Hdln.)

Ickovič, Eliáš.

Hostince — Gasthäuser

Fuchs, Markus — Maged, Men-

del — Rozenfeld, Salamon —

Sodová voda — Sodawasser

Výroba Erzeugung

Friedman, Zach. — Kraus, Salo-

mon.

Spořitelny a záložny

Spar- u. Darlehenskassen

*„Verchovina“, kreditnoje druž-

estvo s n. p. ve Volovom — *Zidov-

ské úverní družstvo ve Volovom

P 65.857.

Střížní zboží — Schnittwaren

Obchody Handlungen

Steinberg, Armin — Volner, Da-

vid — Zizovič, Hermán.

Svadlony — Schneiderinnen

Baumgartenová, Liba — Lipotová,

Kikin — Neumann, Ilona.

Tabák (Hlavní sklady)

Tabak (Hauptverlag)

Safar, Samu.

Tesař. mistři — Zimmermeister

karpa, Petro.

Trafiky — Tabaktrafiken

Ivanina, Fedor — Jakubovičová,

Rifka — Strobel, Chaim — Zicher-

man, Jos. — *Družstvo čl. legio-

nářů.

Truhláři — Tischler

Eisner, Lipot — Jakubovič, Berko.

— Székely, Zigmund.

Zedn. mistři — Maurermeister

Bick, Chaim Lazar — Sefer,

Abraham — Gajdoš, Ján.

Zezezo (Obchody) — Eisen (Hdln.)

Zizovič, Mosko.

Pekaři — Bäcker

Lax, Emanuel.

Pily — Sägewerke

*Grünberg, Šaja (parní poh.) T 6.

Porodní asistentky

Geburtsassistentinnen

Rajčincová, Marie — Vorličková,

Božena.

Rolníci — Landwirte

Gottesman, Jozef — Gottesman,

Senderová — Laver, Ivan.

Rezníci — Fleischer

Berger, Natán — Kestenbaum,

Jakob — Zindulka, Václav.

Skladiště — Lagerhäuser

*Hospodářské skladištní družstvo

v Užhorodě (skladiště Volovec).

Sklenáři — Glaser

Rotman, Mendel.

Smlíšené zboží — Gemischwaren

Obchody Handlungen

Halpert, Herš — Majer, Josef —

Grünberg, Moric — Sternbach,

Majer.

Spořitelny a záložny

Spar- u. Darlehenskassen

*Kreditnoje družestvo s n. r. ve

Volovci.

Tesař. mistři — Zimmermeister

Papp, Michal.

Trafiky — Tabaktrafiken

Babor, Frant. — Neuman, Herm.

— Grünberg, Moric.

Truhláři — Tischler

Heisler, Leibiš — Wachtenheim,

Ešer.

Velkostatkáři — Grossgrundbes.

Lesní správa „Latorica“ T 2.

Klempíři — Spengler

Cik, David — Lebovič, Laizer.

Knihaři — Buchbinder

Šlomovič, Leopold.

Konsum. spol. — Konsumvereine

*Ruske potrebitelne družestvo z o.

p. v Vulchovcjach — *Potrebitel-

noje družestvo „Zarja“ v Vulchov-

cjach.

Kováři — Schmiede

Falikovič, Berko — Weis, Šija.

Josefovič, Mozes.

Koželužny — Gerbereien

Kest, Jakob — Salamon, Leb —

Zelmanovič, Sámuel — Zelmano-

vič, Leizer.

Krejčí — Schneider

Berkovič, David — Cik Burech —

Lebovič, Abraham — Lebovič, Da-

vid.

Mlýny — Mühlen

Csonka, Michail — Herškovič, Alter

— Herškovič, Kopel — Katz, Izák

— Kucin, Michail Petru — Májor,

András — Moškovič vdova, Josefo-

vá — Vajnagy, Vasil — Dordej,

Vasil.

Obuvníci — Schuhmacher

Cik, Frojín — Einhorn, Jakob Leb

— Herškovič, Herman — Majero-

vič, Majer — Tesler, Salamon —

Viezol, Ignác.

Porodní asistentky

Geburtsassistentinnen

Basch, Heňa.

Povoznictví — Fuhrwesen

Bistrice, Jos. — Fuchs, Abraham

— Szabó, Berko — Šajovič, Josef.

Rolníci — Landwirte

Čonka st., Ivan — Čonka ml.

Ivan — Čonka st., Vasil — Čonka

ml., Vasil — Dorděj, Vasil —

Gábor, Michail — Herškovič,

Kopel — Vintun, Iván — Stern,

Emil — Zankebovič, Majer.

Lékaři — Ärzte

Burger, MUDr. Vojtěch T 9 —

Rosner, MUDr. Herm.

Zvěrolékaři — Tierärzte

Róna, MVDr. Evžen.

Notáři — Notare

Bogosta, Michail — Klusal, Rudolf.

Autodrožky — Autodroschken

Kereszturi, Petr.

Banky — Banken

*Výločká hospodářská banka, akc.

spol., afilace Banky čl. legii T 4

P 55.047.

Bednáři — Binder

Dudas, Karel.

Cement. zboží — Zementwaren

Výroba Erzeugung

Hartman, Bernát — Stark, Sandor.

Dříví (Obchody) — Holz (Hdln.)

Friedman, Aron — Hartman,

Bernard — Stark, Hynek.

Fotoatelieri — Photoateliers

Amsel, Izrael.

Galant. zb. — Galanteriewaren

Obchody Handlungen

Fekstein, Armin — Glück, R —

Ickovič, Márton — Johan, David.

Hodináři — Uhrmacher

Amsel, Izrael — Klein, Adolf.

Holiči — Friseure

Hujer, Miklos — Kilb, Karel —

Lilienthal, Jos. — Medyeši, Antal

— Nagy, Jan.

Hostince — Gasthäuser

Friedl Miksa — Grünfeld Zalman

— Klein, Adolf — Rochlitz, Josef

— Róth, Lajoš — Schlesinger,

Abrahámová — Turjan, Jiří.

Klempíři — Spengler

Barta, Bertalan — Friedman, Vil-

mos — Galet, Aron

Kloboučníci — Hutmacher

Pák, Sandor

Klobouky dámské (Obch.)

Damenhüte (Handlungen)

Ickovič, Martin.

Knihtiskárny — Buchdruckereien

Bleier, Mór. P (B) 121.144.

Konfekce — Konfektion

Blumberger, Jos. — Kepeč, Mor —

Guttman, Herman — Leffler,

Ignác — Weisz, Jenő.

Kováři — Schmiede

Haropka, Janos — Manajlo, Laszlo

— Orban, Sandor.

Koželužny — Gerbereien

Kezy, Julius — Meisels, Dezó —

Rezníci — Fleischer

Einhorn, Ančel — Einhorn, Cheim